

## Primera Carta Del Apostol San Pedro

<sup>1</sup> Naa chani quënëhai ca Pedro ca ëa xo naa. Ea Jesucristó biniquë jahuë Chani yoati ibo iti. Jasca, naa chani raaquia carayanaba mai ó ca chahahuacanaibo qui, naa Ponto, Galacia, Capadocia, Asia, Bitinia, tihí ca mai qui pacanamahacanish cabo qui. <sup>2</sup> Jabi jahuë shinaná tsi Diós mato biniquë ra. Bixo tsi mato ja mëstëhuaniquë Espíritu Santó no. Ja tocani quiha jahuë baquë Jesucristo manicano iquish na. Jasca, jahuë Baquë jimí tsi mato bahuëcatsi quiha. Ma shomahuahacano ra. Jia tsi ma rani-raniriano.

### *No xabahamahacahaina*

<sup>3</sup> Dios, naa noba Ibo Jesucristo Jahëpa qui “Gracias” i no ti xo ra. Anomaria tsi xo toa noqui ja noihaina. Noqui ja xabahamaniquë rësonish caba iti quima jahuë Jesucristo ja tëroni cató no. Ja iqui tsi mahitsa ma xo toa ja qui no chitimihaina. <sup>4</sup> Jasca, bësopama tsi noba copi jia ca ó pasoqui noa, ibohuaxëna. Quëyohacatimaxëni ca janacatimaxëni ca copi-copiria tsi xo naa. Naipá tsi xo ra. Jasca, toá tsi mato copi ó bësohi quiha Dios mato bax na. <sup>5</sup> Jasca, ja qui ma chitimihai cató tsi jia tsi mato otohi quiha Dios jatiroha ca barí no. Jatsi xaba rëso tséquëno tsi mato bixëhi quiha. Toa barí tsi jisiquimahacaxëqui jatiroha ca no bax Diós rohahuahaina ra.

<sup>6</sup> Ranitsicana no bax ja acai ca iqui na. Jaboqui pistia cohuë ma imitsa, chahahuayamacanaibá

mato tënëmaquë no. <sup>7</sup> Jama, jënima tsi xo toa mato ja yosicanaina iquia. Toca tsi jismahacaxëhi quiha mato jia ca jabi yoi cato ra. Ja tsi xo toa jaboqui tanamahacahi quiha Dios qui ma chitimihaina, ma parayamahai ca jismahacano iquish na. Chihí tsi tanamahacahai ca oro jascaria tsi tanamahacahi quiha mato ri. Jaquirëquë mato oquëhuaxëhi quiha Dios ra. Jahuë baqué Jesucristo jono tsi jia tsi mato ocahuaxëhi quiha. Jasca, toa barí tsi mato qui chama axëhi quiha.

<sup>8</sup> Jasca, anomaria tsi xo toa Jesucristo ma noihai ri, mato bëroma ja iquë ri. Tsayahaxma ri tsi ja qui chitimiriaqui mato ra. Ja iqui tsi rani-raniqui mato. Yoanoma tsi xo toca ca no ranihaina iquia. <sup>9</sup> Jatsi ranihi tsi jahuë rëso ó pasoqui mato ra, naa ma xabahamahaca-xëquë no. Jabi tocaqui mato ra, ja qui ma chitimihai iqui na.

<sup>10</sup> Nicaparicana. Siri tsi quiha noba naborëquëbá, naa Dios Chani yoati ibo bá Quënëhacanish cabo tsaya-tsayaniquë, noqui xabahamaxëhai ca xaba cahëcasquí na. Tsaya-tsayaxo tsi quiha toa xaba yoati tsi ja quënëcaniquë, cahëyoixoma. <sup>11</sup> Jatsi, Cristó tënëxëhaina, jaquirëquë ja bësotëquëxëhaina, tihi cabو ja quënëcani quiha, jato shina qui Cristo shina chanini nori iqui na. Ja iqui tsi “¿Jënipixëhi ni naa sa?” i jaca ni quiha shinahi na. <sup>12</sup> Tsayaxo tsi quiha mato bax ja cahëcani ca ja quënëcaniquë mato mëbixëna, jató-na nomari. Tihi ca tsi Diós jato jismani quiha quënëti. Jasca, jaboqui toa jasca ca jahuë bo mato yoahi quiha Dios Chani jia ca yoati ibo bo ri. Nai ax raahacanish ca Espíritu Santó tsi

mato qui ja chanicaní quiha. Jabi naa jahuë bo cahécascaní quiha ángel bo ri.

*No quënahacanina mëstë ca jabi no jayano iquish na*

<sup>13</sup> Toa iqui tsi mato shina rohahuacana jia ca ati. Jaha bësocana. Mato shomahuaxëhi quiha Dios ra, jahuë baqué Jesucristo jisiquixëqué no. Toa ó ma pasoxëti xo ra. <sup>14</sup> Jasca, quiniacaxëcahuë. Dios cahénox pari tsi yoi ca jabi ma jayapaoniquë. Jama, jaboqui jabija ca cahéqui mato. Jaha tsi toa quinia siri qui jahari bësoyamacana. Dios ma nicaxëti xo, jaboqui jahuë xocobo ma nori iqui na. <sup>15</sup> Jabi mëstë tsi xo Dios ra, naa mato quënanish cato. Jatsi jatiroha ca ma acai cató tsi mëstë ca jabi jayacana mato ri. <sup>16</sup> Jasca, “Mëstë icana, mëstë è nori quëshpi na” ii quiha Dios Quënëhacanish cabó no.

<sup>17</sup> Jatsi quiniacaxëcahuë. Nohiria bo copixëhi quiha Dios ra jahuë mëstëxëni ca quiniá no. Copihacacaxëcaní quiha jatiroha ca ja acanai ca quëshpi na. Jatsi ja qui ma chahahuaxëti xo, naa maí tsi bësoquí na. Jasca, ja qui ma raquëxëti xo, “Jahépá” i ja qui ma quë no. <sup>18</sup> Shinaparicana. Anomaria ini quiha toa mato quëshpi tsi Diós copinina ra, naa mato ja xabahamaniquë no. Mato naborëquëbá jabimani ca mahitsa ca jabi bo quima mato ja paquëmani quiha. Paquëmaxo tsi yoinahai ca parata, oro, tihi cabó ja ayamani quiha mato copixëna. <sup>19</sup> Jama, oquëria ca Cristo jimi ja ani quiha. Rësopama tsi Dios qui acanish ca oveja ofrenda jascaria jahuë Cristo ini quiha, naa chëquëpistia yamaria inish ca oveja jascaria. Yama ini quiha jahuë jocha ra. <sup>20</sup> Jabi

mai nēhohuahacanox pari no tsi Diós jahuë baquë Cristo bini quiha noqui ja shomahuano iquish na. Jaboqui jisi quihi quiha naa jahuë bo tēquë, xaba rēsō no. <sup>21</sup> Ja iqui tsi Jesu bēsotëquëmanish ca Dios qui chitimipi qui mato ra. Jaboqui Cristo oquëhuanish ca Dios qui roha chitimipi qui mato ra.

<sup>22</sup> Tsayacahuë. Jabitihuahacaniquë mato jabi, jabija ca ma nicani iqui na. Ja iqui tsi mahitsa ma xo toa mabë xatë bo ma noihaina. Jaha tsi mato shinaná tsi noinacana paraxoma. <sup>23</sup> Tsayacahuë. Jaboqui jabi paxa ca jaya xo mato ra, ma cotëquëni iqui na. Mato qui toa jabi paxa ca mato rēsohai ca nabá ayamani quiha. Jama, ma jabitihuahacani quiha, Dios i-ipao hai ca Chaní no. <sup>24</sup> Jabi tocahi quiha Quënëhacanish cabo ri:

“Jatiroha cabos tsi xo huasi jascaria.

Chonihi quiha.

Riri quihi quiha jahuë joa ri.

<sup>25</sup> Jama, Iboba Chani tsi xo toa i-ipao haina ra.”

Jabi naa Chani tsi xo toa mato qui yoahacanish ca Chani Jia cato ra.

## 2

<sup>1</sup> Dios Chani iqui tsi ma acai ca yoi ca niacana ra. Ma parayamano. Dos ca jabi bo jayamacana, naa huësti ca jia, huëtsa yoi, tihi ca bá tsi nohiria bo paraxëna. Anoma quiha. Jasca mato huëtsa jahuë bo ó quëëmis yamacana. Jasca, ranimis yamacana. Tihi cabos tsi xo anoma cato. <sup>2</sup> Jama, Dios Chani ó quëëcana, naa cobëna ca baquë xoma ariacatsai jasca cato. Dios Chani tsi xo toa noqui shina hamayo i haina iquia. <sup>3</sup> ¿Jabi toca tsi Diós mato shomahuayamayamani?

*Noba maxax tsi xo Cristo*

<sup>4</sup> Ibo qui bēcahué, naa noqui xabahamati Maxax icanaí cato. “Mahitsa tsi xo toa Maxaxa” ii quiha nohiria bo rë tétiahi na. Jama, naa Maxax Diós biniquë ra. Ja qui copixéniria xo. <sup>5</sup> Jabi maxax bo jascaria xo noqui chahahuacanaibo ri. Noqui ri bicatsi quiha Dios ra, naa maxax xobo acai ca joni jascaria. Oquë ca maxax bo bixo tsi huéstí ca maxo-maxoria acatsi quiha Dios, naa xobo-xoboria acacahai jascaria. Noqui rohahuacatsi quiha jahué arati ibo ba maxo iti. Toca tsi ja qui oquë-oquëria ca ofrenda bo aapixëqui noa, noba Jesucristó no. Ja iqui tsi jaboqui Dios qui basimapiqui noa ra. <sup>6</sup> Jabi toca ca noqui yoahi quiha Quénëhacanish cabro ra:

“Sion xo tsi oquë-oquëria ca Maxax janaquia jahué papoto aquí na.

Copixéniria tsi xo naa Maxaxa ra.

Bérabipistiyamariaxéhi quiha naa Maxax qui chitimicanaibo” ii quiha.

<sup>7</sup> Jabi naa Maxax icanaí ca ó quëëriacani quiha chahahuacanaibo, jama, chahahuayamacanaibo qui mahitsa ja nori rë.

“Oquëria ca maxax ja iqui quiha naa yosibá niahá ca Maxaxa ra”

ii quiha Quénëhacanish cabro. <sup>8</sup> Jasca,

“Nohiria bá yoshihuahai ca Maxax tsi xo naa” ii quiha.

Ja yoshihuahacacani quiha ra, Dios Chani ja nicacasyamacani iqui na. Jato shinari ja ini quiha.

<sup>9</sup> Jama, Diós mato biniquë ra, oquëria ca nohiria bo iti, naa arati ibo ba maxo iti. Ma aquëquëmahacani quiha Dios mëstë ca nohiria bo

iti. Jasca, ma aquëquëmahacani quiha Diós acai ca jiaria ca jahuë bo nohiria bo yoati. Jabi tsëmo quima mato tsécanish ca Dios tsi xo naa ra. Huëa ó ca mato jananish ca ma oquëhuano. <sup>10</sup> Dios nohiria bo ma iyamapaoniquë; jama, jaboqui jahuë nohiria bo ma nori. Dios noihami ca ma cahëyamapaoniquë, jama, jaboqui shomahuahacahax cabo ma nori.

*Dios bax no yonocoxëti xo*

<sup>11</sup> Mato yobaparicasquia, ëbë xatë bá. Naa mái tsi bësopama tsi carayanabo roha xo noa. Noba iti yoi ma xo ra. Ja iqui tsi mato shina pasomaha nianahai ca jocha quima basicana. Anoma quiha. <sup>12</sup> Jasca, chahahuayamacanaibo ya racan-abëequí tsi jabi jia ca jayacana. Jatsi mato pi ja ocahuacano tsi jato qui bérorixéhi quiha jia ca ma acana ra. Jasca, Cristo jono tsi ma acai ca quëshpi tsi Dios qui “Gracias” icaxëcani quiha jato ri ra toa barí no.

<sup>13</sup> Jasca, Ibo iqui tsi gobierno yoba tëquë nicacana. Maí ca chama-chamaria ma nicaxëti xo. Jatiroha ca ó bësohi quiha. <sup>14</sup> Jasca, ja raahai ca prefecto bo ma nicaxëti xo. Ja raahacacaquë yoyocanaibo copiti, jia cabo mëbiti. <sup>15</sup> Jatsi jato yoba nicacana. Dios jaha quëéhai ca tsi xo toa. Tocapimano tsi pasicaxëcaqui. Mato ocahuapiyamaxéhi quiha toa yoyohai ca joni bo, jia ca roha ma acana ca quëshpi na. <sup>16</sup> Jabi huësti roha tsi xo toa mato yonati ibo yoi cato, maí ca chamabá-na ma nomari. Jama, tsëquëma xo mato, mato maí ca chama bá yoba chahahuayamatí, yoyoti. Dios yonati yoi bo ma nori iqui tsi quiniacaxëcahuë jabi jia ca jayaxëna. <sup>17</sup> Jatiroha ca joni bo noicana.

Mabë xatë bo noiyocana. Dios qui raquécana. Maí ca chama-chamaria chahahuacana. Tihi ca tsí iquia yobahi na.

*Chama bo qui nicahaina*

<sup>18</sup> Mato chama bo nicacana, yonati bá. Jabi bëro tsi xo toa mato chama bo chahahuahaina, shinajaxëni cabo ja icaqué no. Jama, jato chahahuacana ra, yonamisxëniria ja icaqué ri. <sup>19</sup> Mahitsa pi mato ja tënëmacano tsi mato shomahuaxëhi quiha Dios, jahuë shina ati ó ma quëéquë no. <sup>20</sup> Jama, yoi pi ma ano tsi, ¿jënahuariaxo Diós mato shomahuana, mato ja tënëmacaquë no? <sup>21</sup> Tënëti Diós mato quënaní quiha, mato bax Cristó tënëni iqui na. Anomaria ca quinia noqui ja ani quiha banahuati. Jatsi no tocaxëti xo noqui ri. <sup>22</sup> Jochapistiayamariajaniquë. Quiapistiayamariajaniquë. <sup>23</sup> Noba Ibo ja ranicaqué tsi quiha ja quëbiyamaniquë. Tënëquí tsi ja roamisyamaniquë. Jama, Jahëpa Dios qui ja chitimiyoiniquë, naa mëstëxëni ca Copiti Ibo-iboria cato. Tihi ca tsi ja ini quiha. <sup>24</sup> Jasca, jamë xo tsi jahuë yorá tsi noba jocha ja boyoniquë cruzo xo na, jocha qui no rësono iquish na, mëstëxëni ca jabi no jayano iquish na. Ja tsacahacani cató tsi no jënimahuahacaniquë ra. <sup>25</sup> Jabi bënohai ca janyama ca bocanai ca oveja jascaria tsi ma i-ipaoniquë. Jama, jahari mato Obëso ca qui ma bëcaqué, naa mato shina Obësotí Ibo qui.

**3**

*Ahui bo jatsi bënë bo*

<sup>1-2</sup> Jasca ca quiniá tsi jato bënë bo ahui bá nicaxëti xo ra. Tocapijacano tsi jato jabi jia ca tsayacaxëcani quiha jato bënë bo. Jasca, jato qui chanixoma tsi Ibo qui jato Dios Chani chahuayamacanai ca bënë bo bëbocaxëcani quiha, tocaquí na. Jato qui jia ca jato ahui bá acanai ca tsayahax tsi ranicaxëcaqui. <sup>3</sup> Jasca, quiniacaxëcahuë, ahui bá, ma jianaquë no. Mato boo ma jiahuhaina, mato moyo bo, parata bo, raiti bo, tihi cabá tsi jianayamacana iquia. Sahuëti ca jahuë bo roha tsi xo naa. <sup>4</sup> Jama, jianahi tsi oquë tsi xo toa mato shina ma jiahuhaina. Oquë tsi xo toa ishma ca shina jiaxëni ca jabi jayahaina iquia. Toca ca jabi tsi xo toa Dios qui copixëniria cato, ahui bá. <sup>5</sup> Toca tsi noba naborëquëbo yamabo jianapaoni quiha, naa Dios qui chitiminish ca yoxa bo. Toca tsi jianaxo tsi quiha jia tsi jato bënë bo ja nica-nicapaocaniquë. <sup>6</sup> Jabi toca tsi Sara yamabo i-ipaoni quiha. Jahuë bënë Abraham yamabo ja nica-nicani quiha. Nicahax “Noho ibobá” i ja qui ja paoni quiha, ja qui chanihi na. Jatsi jahuë chahitaxocobo yoi bo xo mato, jia ca pi ma ano tsi, Dios, mato bënë bo, tihi cabo qui ma raquépiyamano. <sup>7</sup> Jasca, mato ri joni bá. Jia tsi mato ahui bo mëbicana, jato bëta racabëquinaquí na. Tsayacana. ¿Joni bo jaharisihni ni jato coshipa? Iyamahi quiha. Jama, mato bëta jaharisi tsi xo toa Dios quima ja bicanaina, naa Diós mato noihaina, mato ja bësomahaina. Jatsi jato mëbicana, ma bëhoxhai ca quëtiahacayamano iquish na.

*Jia ca acanai iqui tsi ma tënëmitsa*

<sup>8</sup> Jarohari tsi jia tsi racanabëquicana. Mabë xatë bo noicana. Mamë shinamisxëni iyamacana.

<sup>9</sup> Mato pasomaha pi tsohuëcaracá yoi ca ano tsi ja bëta i-ibëquiyamacana. Mato pi ja ranino tsi jahari ranimisyamacana. Jama, toca cabô ma mëbixëti xo iquia. Tihi ca tsi xo jia ca ati. Jia ca ati ma quënahacani quiha, mato yoi Diós shomahuaxëno iquish na. <sup>10</sup> Dios Chani shinaparicana:

“Quiniacaxëcahuë, bësyoicatsai cabá.

Mato jana ó bësocana, yoi ca chaniyamaxëna.

Jasca, ma quiayamano.

<sup>11</sup> Yoi ca quima ma casoxëti xo jia ca axëna.

Mato huëtsa bo ya rabënati ó ma quëëxëti xo.

Tihi ca tsi axëti quiha toa huëstima ca año bo bësocascanaibo.

<sup>12</sup> Jatsi quiniacaxëcahuë.

Mëstëxëni cabô ó bësohi quiha Ibo Dios.

Ja bëhoxcano tsi nicahi quiha ra.

Jasca, yoi ca acanaibo qui caxaxëniria xo”.

Tihi tsi ii quiha Quëñehacanish cabô ra.

<sup>13</sup> ¿Jënhuariaxo raca nohiria bá mato yoshi-huana, jia ca ma acasquë no ra? <sup>14</sup> Jama, jia ca ma acai iqui tsi tënëpihi tsi ma ranixëti xo. Tënëti qui raquëyamacana. Jasca, shina-huëjénayamacana.

<sup>15</sup> Tënëpíquí tsi Cristo chahahuacana, mato Ibo yoi ja nori iqui na. Jasca, “¿Jëníxo tsi Cristo chahahuahai sa?” i mato qui tsohuëcara pi no tsi iticatomano jia tsi jato quëbixëna. <sup>16</sup> Quëbiquí tsi ishma tsi quinia jia cató tsi quëbicana caxaxoma.

Jasca, mato shina qui yoi ca iyamacana. Toca pi imano tsi bërabixëhi quiha nohiria bo, mato pasomaha ja chanicaqué no. Mahitsa ca chani ja nori ca jismahacaxëhi quiha ja yoacanaina ra.

**17** Shinaparicana. Oquë tsi xo toa Cristo iqui tsi ma tënë-tënëhaina ra, Dios shina pi ja ino. Jama, yoi ca quëshpi tsi ma tënepino tsi mato shina ri tsi xo. Anoma tsi xo toa ra. Oquë tsi xo toa jia ca quëshpi tsi ma tënëhaina iquia. **18** Nicaparicana. ¿Tënëhai ca quima Cristo paxani pa? Iyamahi quiha. Jochacanaibo quëshpi tsi ja tënëni quiha, jochayama ja iquë ri. Huësti roha tsi ja nani quiha Dios qui mato boxëna. Ja acacaniquë. Jama, Espíritu Santó tsi ja bësomahacatëqueniquë ra. **19** Jasca, Espíritu Santó tsi presó ca rësonish cabو qui ja cani quiha Dios Chani yoaxëna. **20** Jabi Noé tiyá tsi quiha Dios Chani nicamisxëniria ca rësonish cabو tsi xo toa ja canina. Siri tsi yosanaxoma tsi Diós jato mana-manani quiha mahitsa rë. Toatiyá tsi Noé noti chahitaxëni ca ani quiha. Ja aquë tsi ocho ca nohiria bo roha paxani quiha jënë quima. **21** Jatsi ¿jahuë noqui jabimahi ni toa jënë ra? Ashimati jënë jascaria xo iquia. Jatsi jaboqui toa jënë na-coqui noa xabahatiya qui jicoxëna. No acai ca yoi ca bahuëyamahi quiha toa jënë iquia. Jama, noba shinaná tsi Dios no parayamahai ca jismahi quiha. Jatsi noqui xabahamahi quiha Dios, jahuë Jesucristo bësotëquëni cató no. **22** Bësotëquëhax nai qui ja jiconiquë. Jaboqui tsi Dios mënëcayá xo. Toa xo tsi ángel bo tëquë, mana ca chama bo, tihi cabو yonahi quiha.

## 4

### *Tiisi noqui acacanina Dios bax yonocoti*

**1** Shinaparicana. Anomaria Cristó tënëhai iniquë ra. Ja iqui tsi ja shinani jascaria tsi ma shinaxëti xo mato ri iquia. Jabi jocha chama quima

paxaha nori quiha toa ténëhai cato ra. <sup>2</sup> Ténëhax tsi maí ca jabi yoi bo ó quëëriayamahi quiha bësohi na. Jama, Dios shina ó quëëxéhi quiha axëna. <sup>3</sup> Jabi chahahuanox pari tsi Dios cahëyamacanaiba quinia yoi bo ma ó quëëpaoniquë banahuaxëna. Bérabiria ca jahuë bo ma a-apaoniquë ra. Jasca, toatiyá tsi anomaria ini quiha toa jënë ma a-abëquinahaina. Ma pahëpaoni quiha. Jasca, mahitsa ca dios bo qui ma ara-arapaoniquë. Tihi tsi xo toa ma a-apaonina iquia. <sup>4</sup> Jatsi toa quinia yoi bo ma nia-hai iqui tsi ratëhi quiha nohiria bo, jato bëta ma bohoyamaquë no, yoyoxëna. Jatsi mato ranicaní quiha pë. <sup>5</sup> Jama, huësti ca barí tsi Copiti Ibo-iboria bësojo xo tsi quëbicaxëcani quiha, jatiroha ca ja acana ca quëshpi na. Bësocanaibo, jasca, rësonish cabø, tihi cabø copixëhi quiha ra. <sup>6</sup> Ja tsi xo toa rësonish cabø qui ri Dios Chani Jia ca yoahacaniquë, naa jocha quëshpi rësotonish ca nohiria bo qui. Jatsi jato qui Dios Chani yoahacaní quiha, Dios shina ja nicacanai cató tsi ja xabahamahaca-canó iquish na jato ri.

<sup>7</sup> Jatsi quiniacaxëcahuë. Basima tsi xo jahuë rëso. Ja iqui tsi jaha bësocana. Jia tsi shinacana jahuëcara anox pari. Tihi ca tsi ma ati xo oquë tsi bëhox-xëna. <sup>8</sup> Jasca, noinabëquiriacana. Oquëria ca jabi tsi xo naa. Noiyoiquí tsi jochahuaxëni cabø noipixëqui mato. <sup>9</sup> Jasca, jia tsi mabë xatë bo mato xobo qui jicomacana, yosanaxoma. <sup>10</sup> Jabi mato tëquë qui tiisi bo acacani quiha mabë xatë mëbiti. Diós mato shomahuani iqui tsi tocacana, naa otihai ca empleado jascaria. <sup>11</sup> Jia tsi Dios quima ca chani yoaxëti xo toa chanipihai cato. Toa tiisi jaya quiha.

Jia tsi nohiria bo mëbixëti xo toa mëbipihai cato, naa ja qui Diós acai ca chamá no. Ja tocacano ra, jatiroha ca quiniá tsi Dios oquëhuahacano iquish na, jahuë baqué Jesucristó no. Jabi ja qui oquë, chama, tihi cabo acacapaoxëti xo. Amén.

*Ja tënëcanaina Cristó-na bo jaca nori iqui na*

<sup>12</sup> Ratëyamacana, ëbë xatë bá, tënëtiya ma nacoquë no. Tënëti ó no pasoyoxëti xo iquia. <sup>13</sup> Tënëpihi tsi rani-ranicana, Cristo jascaria tsi ma tënëpihai iqui na. Tocapimano tsi anomariaxëhi quiha ma rani-ranihaina Cristo oquë jisiquixëquë no. <sup>14</sup> Jahuë janë iqui pi nohiria bá mato ranino tsi shoma xo mato, oquëria ca Espíritu Santo mato ó nori iqui na. Mato ó tsi xo Dios Shina-shinaria ra. <sup>15</sup> Jasca, tobi xo toa jato jocha quëshpi bo tënëcanainbo ri. Tobi quiha ati ibo bo, yomacanaibo, anoma ca acanaibo, yobamisxëni cabو. Tihi ca quëshpi bo tsi ma tënëyamano ra. Ma tocayamaxëti xo. <sup>16</sup> Jasca, Cristó-na bo ma nori iqui tsi tënëhi tsi bérabiyamacana. Toca pi tënëhi tsi Dios qui “Gracias” icana, “Dios baqué” ma quënahacaha quëshpi na.

<sup>17</sup> Nicaparicana. Tsëquëquë nohiria bo copiti chitahë xabaca ra. Jariapari copihacaxëhi quiha Dios nohiria yoi bo. Jabi noqui chahahuacanaibo pi Diós copino tsi Ɂjënhuariahax Dios copi jahuë Chani chahahuayamacanaibo paxana? <sup>18</sup> Jasca, bëro yama pi mëstëxëni cabø xabahamahacano tsi Ɂjënhuariahax raca toa jochahuaxëni cabø xabahamahacana? <sup>19</sup> Ja quëshpi tsi Dios, naa jatiroha ca Nëhohuati Ibo shinajiaxëni ca chahahuayoixëti

xo toa Dios bax tënëcanaibo. Tënëpama tsi jia ca ja acaxëti xo.

## 5

### *Chahahuacanaibo qui acacani ca yoba*

<sup>1</sup> Mato iglesiá ca yosibo pari yobacasquia, naa yosi ë nori cato. Cristó tënëni ca ë jisniquë ra. Jasca, jahuë oquë jisiquino tsi jahuë chama xatënaxëquia ra. <sup>2</sup> Jatsi nicaparicana. Jia tsi mato qui Diós ani ca xatë bo otocana, naa oveja obëso ca jascaria. Yosanahaxma tsi toa yonoco ati ó ma quëëti xo, ranihi na. Tocacana, Dios jaha quëëhai ca ja nori iqui na. Parata quëshpi roha tsi ayamacana; ma acatsai ca ja nori iqui na. <sup>3</sup> Otopama tsi mato qui acacanish ca xatë bo yonamisyamacana. Jama, mato jabi jiaxëni ca jato jismacahuë banahuati. <sup>4</sup> Jatsi Pastor-pastoria jono tsi chonitimaxëni ca oquëria ca chaha bixëqui mato ra, ma acai ca quëshpi na.

<sup>5</sup> Jisa joni xocobá. Mato yosiba yoba nicanca. Ishimaria ca jabi ma sahuëti xo mato huëtsa mëbipixëna. Jabi, “Jamë shinamisxëniria cabo pasomaha xo Dios ra. Jama, shinajiaxëni cabo mëbihi quiha” ii quiha Quënëhacanish cabo. <sup>6</sup> Jatsi Dios chama bësojó tsi mënicana. Tocapimano tsi mato oquëhuaxëhi quiha Dios, ja qui jia ca xabacá no. <sup>7</sup> Jasca, ja qui bocana, shina-huejënahi na. Jatiroha ca yoacana iquia. Mato mëbicatsi quiha ra. <sup>8</sup> Jasca, rajinayamacana. Jaha bësocahuë. Cama jascaria tsi cohi quiha Satanás tsohuëcara picatsi na. <sup>9</sup> Mato ja acasno tsi jabayamacana. Ja pasomaha iquinapama tsi jia tsi Dios qui

chitimicana. Jasca ca quiniá tsi mabë xatë bá tënëyoní quiha jato ri. Toa ma shina-bënoyamano. <sup>10</sup> Jaboquí tanaroha pistia tsi xo toa ma tënëhaina iquia. Jaquirëqué mato jabitihuaxëhi quiha Dios, naa mato shomahuacatsai ca quënanish ca Dios. Jabi ma quënahacani quiha, jahuë i-ipaohai ca oquë, jahuë chama, tihi cabø xatënatí jahuë Jesucristo yahax na. Jatsi jabitihuaxo mato chamahuaxëhi quiha. Mato mëbixëhi quiha. <sup>11</sup> I-ipaohai ca chama jaya ca tsi xo naa ra. Amén.

*Chani rëso*

<sup>12</sup> Jabi chani pistia mato qui quënëquia, mato chamahuacasquí na. Paraxoma tsi Dios jabija ca quinia yoati quënëquia. Jabi mato mëbixëti xo Dios, è quënëhai ca yoba jabija ca quima ma casoyamano iquish na. Jatsi naa yoba ó tsi niicana. Jasca, naa chani mato qui boxëhi quiha Silvano, naa èbë xatë shinajiaxëni cato.

<sup>13</sup> Jasca, mato joihuacatsi quiha toa Babiloniá ca chahahuacanaibo. Jabi Dios xocobo iti ja quënahacacani quiha jato ri, naa ma quënahacani jascaria. Jasca, mato joihuahi quiha èbë baquë Marcos ri. <sup>14</sup> Jasca, jia tsi mato huëtsa joihuacana, jato noiquí na. Mato Cristó-na bo rani-ranino. Iquë.

**Dios Chani  
New Testament in Chácobo (BL:cao:Chácobo)**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chácobo

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chácobo [cao], Bolivia

**Copyright Information**

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Chácobo

**© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022  
137aab31-418b-5455-a1a5-99b889cb7cfc